校異源氏物語・さわらひ

よろ さむ さとかましくひきはなちてそかきたる ひか ろをもねをもおなし心におきふしみつゝはかなきことをもゝとすゑをとり 日 たゆみなくつかうまつり侍りいまはひとゝころの御ことをなむやすからす ましあさり しきこえさするなときこえてわらひつく れ ならむとゆ しわか か のくやうして侍るはつをなりとてたてまつれ たまへと世にとまるへきほとはかきりあるわさなりけ ゝうちまさり つかきくら はし心ほそき世のうさもつらさもうちかたらひあはせきこえ たもあ のもとよりとしあらたまりてはなに事か ねは春のひかりをみたまふに Ŕ りしかおかしきことあはれなるふしをもきゝ し心ひとつをくたきて宮のおはしまさすなり のやうにのみおほえ給ゆきか てこひしくわひしきにい つけてもい かにせむとあけ ?ふ時/ しおかしきこにいれてこれはわら りてはいとあしうてうたはわ おはしますらむ御 かてかくなから **〜**にしたかひは くる ħ しる人もなきま は にしかなしさより r E なれぬも しにこそ しらす なとり へに 7) け の ねむ あさ りは Ź る月 の

きみにとてあまたの春をつみしかはつねをわすれぬは まりてなみたもこほるれは返事か はをめてたくこのましけにかきつくしたまへる人の御ふみよりはこよなくめと よみ申さしめたまへとありたいしと思まはしてよみいたしつらむとおほせはう の心はへもいとあはれにてなをさりにさしもおほさぬなめりとみゆることの こせ給 つわらひなり 御前

もひにすこしうちおもやせたまへる を中納言殿のからをたにとゝめてみたてまつる物ならましかはとあさゆふ りともみえさりしをうちわすれてはふとそれかとおほゆるまてかよひたまへる にろくとらせさせ給いとさかりに さまはたえすきゝ てまつる人! ひきこえ給めるにおなしくはみえたてまつり給御すくせならさりけむよとみた し人にもおほえ給へりならひたまへりしおりはとり〳〵にてさらにゝたま のはるはたれにかみせむなき人のかたみにつめるみねのさわらひ はくちおしかるかの御あたりの人のかよひくるたよりに御あり か はしたまひけりつきせすおもひほれたまひてあたらしきと ゝほひおほくおはする人のさまく~の御物お いとあてになまめかしきけしきまさり う か にこ

しとも ちにたりない うおほして もまたゝ しけるさうの ŋ は物したまはさり しますこと しつえを しめ 7 Ŕ れ は ゕ に すい 7 御ことかきな なるゆふくれなれは宮うちなか か え の しおりてまい なはか ん W やめになむなりたまへるときゝ給て なと物さはかしきころすく とゝころせくありかたけれは京にわたしきこえ けりとい たらはむとおほしわひて兵部卿の宮 り給 5 しつ とゝいまそあは \sim るにほ 7 れい \mathcal{O} の御心よせなるむ の はれもふ めたまひては して中納言の君心にあまることを いとえんにめてたきをおりおか かくおもひしらるゝ もけにうちつけ の御かたにまい じしちか め Ó か をめて くそお んむとお の 心 おはす 宮 ŋ ほ は しま たま した

おる人の心に か ょ Z は な 7 れ や 7 ろに は W てすした に 7 ほ \sim ると の たま

は

こと みる たも侍らね あやまちとなむおも T み ふたまふるをも まるま なけ ね S け 御 はあやなきたと! け \wedge て給にまし 7) そても につけ る中 つるか か 人に ŋ は の なしたまふそわ 物かたりをえは しきも又けにそあは ては か ひまあく心ちしたまふ宮もか た ふれ かたら のあ ておもひ にかたらひたまふ御さまの L の か なはおほ き心のう せの しほ か む 7 か ことよせけ しつひをい してさは あ か 0 は ひきこえ給をい けしきまたふ るは Щ しひなくやおほしめさる は す むすほ たま か れ か さとの御ことをそま ふたま にも か か な たにはなにことにつけて ちもあきらむは りなき御心なら るけやりたまは る花 てさりともい りに ŋ しさなれとかたみにきゝさしたまふ \sim しきことその る れ ζì お 1る1こと になりて ろめか かしくも $\overline{}$ しり V のえを心し らる ゆめきていとさむけにおほとなふらもきえ とよき御あは とうれ かほにかすみわたれるよるになり か 7 しくなみたもろなる御くせ でをもい あ Ú とさ か 0 7 おかしきにすか か る/ なきみわらひみとか みより なめ か しきことにも侍かなあい 人ちかく もすこし ŋ つは てこそお か へきとてか め の **〜しくそあひしらひきこえ給めるそら** む 7 S つはなくさめまたあは るかしさり みはあらさりけ たうふけ も心よせきこゆ か け か な ふまて L わ う にと宮はきこえ給中 りこまや る の たしきこえてむとするほ \sim なこりをまたた かたりきこえ給そこよ されたてま か のこと人となおもひわきそ ぬ世に おも なからも物に心えたまひ ŋ か Ú W むとのこり \wedge ふらむやうにきこえ Š な れ ため のたえ る御物 は $\hat{\wedge}$ くもあらす わ いなく身 き人となむ 人の うり つ ってはけ にれをもさ しあ B -納言も 御う 0 て け め かた ぬ á ŋ つか つきせ Ċ か しうふ \sim ŋ 9 \sim らの 心に けに た お すき 7

ちころとあ みをあ か お Š と に え も又せめて心こは とおほせは御 う しきことはおもほえすその御か にことは みにも きり ほ にみそきもあさき心ちそするおやひと、ころはみたてまつらさり つ 7 なともとめて人 はしまさん ŋ ゆ におも てぬ めい しのたまへとさすかにさるへきゆへもなきわさなれはあかす 7 み つ まさり り給 な 6 か ね には \mathcal{O} W けにさてこそかやうにもあつかひきこゆ たりしよのことはのこしたりけり心のうちにはか し中納言とのより御 ŋ き御すまゐをい は てく ∇ か れ な し心をきてをもすこしはかたりきこえ給 にてむも は れ あ す わたりのことゝ に Ŵ したなく人わらは み ほ は ħ Í か つけてもまことにおもひうしろみきこえん とちか といまは の た L くたえこもりてもたけ たかためにもあちきなくおこかましからむと思はなるさて 15 くら か W み つをみすて 7 は心ゆきかほにいそきおもひたれといまはとてこ すへ し < しく心ほそけ 、なるま たまふ御 か かひなき物ゆ におほ からむとおもひみたれ ₽ くるま御前の人へ は れ ゝ心まうけせさせ給か むことも りにもこの なることもこそなとよろ 7 には ふくも しえたるそとの れ はなけか なの $\hat{\wedge}$ かるましくあさか お つ かきりあることな たひ 木とも ねにかうのみおも のかとこよ $\hat{}$ はかせなとたてまつれたまへ の衣をふかくそめ れ給ことつきせぬをさり かりけ Ŏ たま みうらみきこえ給もす \sim しこにもよきわか と け しき に \sim $\langle \cdot \rangle$ れとくや 0 7 りきさらきの 5 か くなくさめかたきか はせ たに は れは に à たはまた to 中 つ は の ぬきす あらぬ かなしきこと ₽ 0 7 7 むと心 ちきり しか まし のこ りの あるましき 7 n は T た h つ の 人わら たま ك ح 心ひ \mathcal{O} かは 7 ね た

か は たまひし心は させたまはん うまて て Š 0) Ŋ か れて おは 心に につ な T ζì W しや け したり まはとことさまに は わ は ときよらにてたてまつれたまへり御 か れこそ人よりさきにかう お T かすみのころもたちしまに花 ^ ときこえあへり身つからはわたり給は は は か 7 、を思い ħ るかたを心にしめ せぬ わす らぬ 7 わさそなと人く れぬさまなる御 物からしなく~にこまやかにお のまらうとゐ て つ っさすか なりたまはむをさうく の てきこゆわかき人は時 にか やうにもおもひ かたにおはするにつけて 心よせのあ はきこえしらすあさや けはなれことのほ の Ŋ わたりのほとの もとく りか そめ たくは なほしや むことあすとてのまた しく おりもきに L 7 かになとはは か か 5 'n なとあ にこひ ₽ か か か もみたてま つ なら V け 5 7 つ ま なともえ 7 け ŋ りしさまの は しく あふ と け ものとも お に したな ż お つ る ほ つと ほえ りな か い ŋ な

なまめ 心ち ち らぬ み V か に せ 0 なくさめ侍らは 0 こはかとなけ とい ちひそみあ たまは か $\langle \cdot \rangle$ たもなくなと所 もえこそおもひ侍らねときこえ給 は世に侍ら つきノ h ほ か ほ の む ゆるまてけ かくなとのたまは たらせ給 さと たま し侍 をは けら の れ Ŋ 人もあら め \mathcal{O} か しきにうくひすたにみすくしかたけにうち とようおほえたま はおほしめすら か ほえ給は つきせ きて かこ 7 ĺλ か け さや心ちも てらる ふきい れ給か もて さら の \wedge りときこえ給 にてたえり おろしこめ れとか しき人 また と心をまとはしたまふとちの御 \wedge え ともや りしをわ あそひ さや て中 ŧ ń へり きところちかくこのころすくしてうつろひ侍 ぬ め に す しにまよふ かきり るゝ 御 とい 7 め や ほ W ようる とつ 中 S の れ れ n つまなりつれ かにもてなしたまへり の の のさうしの はみせしさうしのあなも思いてらるれはよりてみたま たまひ にはな なけ はするに たひは たれは む 7) 御ことをさへ W の宮はましてもよをさるゝ か心もてあや の W ふせく思たまへらるゝをかたは はきこえさせうけ給はりてすくさまほしく かたりなとも のはしたなくなさしはなたせたまひそいと \sim 7 のやうにもおほえすかきみたりつ 15 人の心さまり ひ侍めるなにことのをりにもうとからすお \sim なとあ るを心からよその物にみ ひけちて れは Щ ましうてなとくるしけにおほ L れはそのよのことかけても 「さとに いとか し物をな のかもまらうとの御にほひもたち花なら つけてもよろつにみたれ侍りてきこえさせやる ねひまさりたまひにけ けにてなかめふしたまへるにつきころの くちにてた 7 なめ したなしとおもはれたてまつらむとしもおもは 、おもひ むか しうも いみしく物あは ひなしうちにも人 Ź と心にあまりたま のまきらはしにも世のうきなく ~ に侍る世なれはあい けふはことい \sim l はやとをはかれしと思心ふかくは た 御まへちかきこうは へた おほゆる花の W の W 人やと め ものかたりにお てきこえ給に んしたま 7 りに なきてわたるめ 御なみた りとめ なし れ み の Ť み とおもひたまへ しもあきらめきこえさせて 15 しかなとむ つるとい かそするいふとて は \sim 7 \sim \sim 7 < え りい は す 7 もおとろくまて た の お 7 かはに とあは れとい わす たま h なくやなとひ ゃ $\langle \cdot \rangle$ ₽ \sim á け なと と心 ک びい 15 とく 'n は れ れ の \sim ね 、なん侍 にあすの は ほ れ W に は W れ る は 7 とおしなとこ てきこえ い ねと 、やしく るけ よ中 ろも ける しの ひさ とみ をひ あらぬ世の つも たく さめにも心 な つ か か ŋ とかた む か 7 か に たま た は \wedge る あ しけ ŋ わ は か 7 ほ ∇ つ か 月

きこえたるをなつか しけにうちすんしなして

身を お n てこゝ をしゐてめ T \mathcal{O} さきにた Š もにもおもひ たまひあ むなにこともきこえさせよかるへきなときこえをきてたち給ぬ御 とはさふら へきこと 人はみな ることやとあ t 5 な さしもあるましきことにてさ そみきこゆそれ てこまかにそか す ゃ ₽ は \mathcal{O} 5 へけれはい なみたをさまよくのこひかくしてことおほくもあらすまたも猶かやうに け かたも したまは なけ み あ な t 7 む世にすこしも \sim おほえ給にこの \mathcal{C} ∇ け しきようる と思け には猶 くさめ Ó な τ わ らましさても た ん 7) つなみた とう とふ む \mathcal{O} ∇ いそきたつめるそてのうらにひとり むなみた つけなとまめ ゝも人ノ なしく さめ なく ふへ お てはなとか 0) し ること 給 たきノ \mathcal{O} ほ 6 んは ζì まは世に かけすなかきい にはえての くちお Ď 7 け か な ゆ ひなけれは返たまひぬおもほしのたまへるさまをかたりて弁は とさまか 15 もい たく か た か の ħ おもひとる の たらひ給けにむけにおもひほけたるさまなから物うちい $\langle \cdot \rangle$ 7 し とあは め められて日もく か か V 7 Ž Ŋ おもひなくさむることありなむ 人さへうらやましけ はこのわたりのちかき御さうともなとにそのこ にのたまひをくこのやともりにかのひけ とあは なに 、ねひに とつみふか はにみをな か ₺ な はまい ある物ともひとにしられ侍らしとてかたちも Ŕ るかたちもしらすつくろひさまよふ 7 しからすゆ 7 ひ侍る れまとひたりみな に心ふか るさまにもなしたてまつらさりけ は をう \sim かなること、もをさへさためをき給弁そ れ T れ しつみてもこひしきせゝ たれ にうれ ń の世 りく れとみたまふ へき世になむなとの給 るにすこし のちいとつらくおほえ侍るを人もゆ Ŋ \sim \sim とむか lをおも 、へきをい け か の ふかきそこにしつみすくさむもあいなしすへ \sim くかたらひきこえてあらましなとひとかたな 7 'n ちの しかる なることにこそかのきしにい は あ けきこゆるも 人にをく にけれとす りける人のなこりとみえた しきよけ わか Š れはかくろへたる木丁をすこしひきや つらくまたい 人は たま れ へきことになむ とたつきなく Ł < 7 なりてさる 心 れ \sim の しほをたる なり か l ゆきたるけ ゝろにたひねせむも人の め むかし物 たく う とはてもなき心ちし給 にわすれ 15 む けるなこりをそきす のちならましとうち かにせよとてうちす な に 心ほそか につみも 7 に むそれにのふる かたにみやひ Ū なとえも かたりなとせさせ給 かち しも け あま哉とうれ 7 しきにて物 ょ な せ たることなと ħ か 7 7 の わたりにある るへきに とい しく やう ک د との L か か 7 に \mathcal{O} 15 \sim やらす てける か つ め み の やう てた **てさ** おも して とか か な か か てな Ŋ 7 0) W \sim

てふ

れ

む

めは

か

はらぬ

にほひにてねこめうつろふやとやことなるた

へきこゆれは

りふ な か は る人もか 心ほそくてたちとまりたまふをみをくにいとゝ つ したまひけむとおもふさ ひたまひ つとり して時 じあれは ほえたまふに御くるまに る ほ る 身 \sim かむこともいとありかたかるへきわさとおほゆれはさまにしたか ほたるゝあまの衣にことなれやうきたるなみにぬ に心あ のこ か ぬことなくとふらひきこえ給日 しをきつめれこまやか \sim 0 くおも け か せ らも れ \mathcal{O} てしとなむおもふをさらはたいめんもありぬ h しさるへ ならすひたふるにしもたえこもらぬわさなめるを猶世 はた は てなくやうに心 の た 人かす た Ÿ もみえ給へなといとなつか 7 11 め 7 7 み L しくい て御 き御てうとゝ しうおは つみたまへ おほく の ひたるさまにもてなして心もとなく くるまともよせて御せん つちならむとおもふにもいとはかなくか \sim 、たてまつ このるたい おさめ なるうち むつましくあはれ しまさまほ るをみれ もなとはみなこの人にとゝ h ふの君とい くれ れ かたなくおほゝ たまへり はさきの世もとりわきたるちきりも L め の けれとこと! しくかたらひ給む 御 へしとうちにもとにも あ になむとのたまふに 、ふ人の おほ 心もゆかすなむか つか の ひはた かたのことをこそ宮 れゐたり る へけれ いふ 7 四ゐ五ゐ わかそて世 7 お めをき給 か この殿 みなか たとしは なり しの ほさる中納 0 Ź なしとのみお 7 7 7 人のもて つねにおもひ 7 よほ ひてこ 中 とお きは てか るか しのほ よりおもひ たちな ほ 5 つか か ひよ 人よ

まひと みたるを弁のあまの心はへにこよなうもあるかなと心つきなうもみたまふ ŋ ふれはうれ しきせにもあひけるを身をうちかはになけてまし か はうち 7

をみたまひ きに すきにしかこひ たまはすみちのほとの とをかおもひ Ź か お しへたる人! ほ つ のみおもひなされ おもひあらためてこといみするも心うの世やとおほえたま ししられける七日 れ は Ì Щ つ け 7 かならむとの W ŋ しきこともわすれ んとそとり ĺλ と にてみなかの御かたをは心よせましきこえため 7 いはるけ ほきにならはすくるしけれはうちなかめられ 7 し ゆく月も世にすみわひてやまにこそ 人 の月のさやかにさしい か みあやうくゆくすゑうしろめたきにとしころなにこ の 御中 へさまほしきやよひうちすきてそおはしつきたる < はけしき山みちのありさまをみたまふに ねとけ Ó かよひをことは ふはたまつもゆく心 てたるかけ りのたえまな おかしく V か へは れ な さまか ŋ ŋ W 物もい か しをい け つ すみたる りとすこ n まは は n

は 言は三条の宮にこの しき物か たりきこ ほろけならす つ ŋ 7 れ ₺ おろし ・まて御 か け 7 てみ のことにかとみえたまへ るにたてま みたまふに 6 \sim らさす す 100 ゃ め 心と W たてまつり給御しつらひなとあるへきか さまに み おほさるゝ つ か しかとまちおはしましけれは \mathcal{O} しう御 7 めさせ給けるほとしるくみえてい と に つ この院ちかきほとなれはけはひもきかむとてよ め 计よ日 もか ŋ わ n たまへ ځ か 心に ことなめりと世人も心にく た 心 ゝやくやうなる殿つくり なから れ の 7 る御 ほとにわたりたまはん る御ありさまの りてもてなしたまふ T けせんの おこかましく 人 にはか 御くるまのもとに身つから む か ねうちつ Ó なるをき \sim ŋ とてこのころは にかくさたまり きりして女は み とあらまほ 7 まい おもひおとろきけ つは ふれ 7 ŋ ょ 給に てあ つは しけ $\boldsymbol{\tau}$ なる中 Š ₽ ₽ ŋ S の か さまなとか たま Ó くるまてお ∇ な にも ŋ つ つはうれ 7 に ŋ 7 ほ お は か か \mathcal{O} は お は

ほ うお しな え は か す しきょ給 け か てまつり給おな T に くちお か か と二条の院 いそき給へるを 7 \wedge へきそとう なしてもの しきとら けに物 給も 、たさま つきて おほ てる ほ か は は 5 やなとひ ほ 7 ħ ゆ したまひてゆ とあ ħ Þ 7 しきにさもやなしてましとしころ人しれぬ に W (J しさため せ給 ζì とお かし ほ (J は に 0 給 は とようすみなれ とりこちあまりて宮 Ś 心ほそくなか ほ V のさくら か () じけ き か み てか れ \sim か け しゆ つきすゑたまひて の たまひ たり は ħ の 右 み にうしろやすくそ思きこえ給けるなにく にそやお に いえしる と世 Ź か \wedge ń . の Ó このきみさ うをみや 、たまは、 ける つ りに は御 お うみにこく舟 かた宮は けれとしたしき御中らひ の ほ ふみは ほ との さやうのありさまは物うく に てしもきこえうこかし はかなさをめにちかくみ めゐたまふなるをなとおほ め 100 たまひにたれはめや 'n か つらしけなくともこの んも人わら る心 給にぬしなきやと $\overline{}$ は六 く 1の御も 、おもひ 時 は 内 おほなくへことい の のそひたるそあや なれ のきみを宮 ^ まい まほ とにまい たてま へなる おはす の り給は なら ほ か つ れ の に ね \sim ŋ 人をこの たてま す の け ともあ んとて御く たまはさり なからも人さまの ŋ は たま もの Ó 中 まつ思やら しにいと心うく身も 給御もきの 7 つることを物うく れ いわさや しきや と物 納言をよそ人にゆ は なんとすさましけ しよりてさるへき人して へり は つ ∇ におもひけむ人をも ほとより n つかあまりにきせた L ŋ み と御物 され とみた け ځ け るまのさうそくし 物 れ りはなさか こと世に は 7 に かちに たま お と んことこ ほした つさきに てまつるも か い と心 たりきこ ち へは は なるよ お うら 0) ₽ ゆ \mathcal{O} こてな は は ŋ とお 心 7 \mathcal{O} 9 月

えた おほ や御 なれ たまへ ち か か しも わ そやうた あ え W なときこえてうちな て るわらは ておほか し心よせをわ えこもり し心ゆきてすく ましうおも て人く たむこと こっむか 申 と は つら ^ T る きり るしうおほされ をろか 御さま はい てま つか まへ は かしなときこえ給も じに Ŋ 7 なき御 まさ غ り山さと お は なす たしす つらせ たま のすきか しけ な か ら わ 0 お ほせとさすか のこすゑも しきとか ふたま なる は むは なり たり なを か ほくま ŋ 0) 心 Ś れ か 心 け らすゆき返かたみに花の しきしたの \sim 中納言 た ため えたま たま へきこえて \sim と つみもこそうれちかやかにてむか つ の る人 ŋ し の 、きなら わ ま ほ め $\overline{}$ れ け け つ ζì 7 とをは) すまる かすみ か Ž ^ や は はおこかましきこともやとお ま かめて物 らるゝ る人なるへし ほ \sim ŋ とつ 御 ŋ か á にとかくやとかた \sim はこなたになり しきをやすら \sim のみゆるし ひゝきかへてみすのうち心に ね 心 の る御あたり $\langle \cdot \rangle$ け りける世をなとおほ 心にそあるやとうち つまりなとすれは ときよら ほとな にもあ か ħ 世 の は からさはありともあまり W \wedge 7 なときこ ましもこそみたてま . の 心 たてゝみえ侍るにあは み侍るほとに世中 うお し給 か つねにう の ほそさよりもあか は V ₽ 人もおもひ けしき心くるしけなるをけにおはせまし からそのこと、なくてきこえさせんも て御せうそこきこえ給 には にひきつ れふ Ż てきて御返きこゆあさゆ S たまふほ 100 しりけ けりとみたまひてなとかむけにさ いろとりのこゑをもをりに ٤/ あまり ħ か とひとつ にたちい < 、おも くろひ か l のたまふ にやすからすきこえなしたまへ Ŋ とに とみえたてま あやしと思まてう か \sim し W 2すかな ほ う ∇ し し物かたり つるにつけては はりにたる心ちのみそ て給てた のたまへ なも 宮 ŋ ζ しら 心ゆるひ ゆれとさすか けさうしたまひ 7 れ ならす めるや なることおほくも侍るか W l らせ へれ れ T T すみなしておか しうくち たまは に なしきこえさせ 7 せん ふとさし は御 うに は もうちかたら ふの つる たまふさまをもみ の 御 ひと 人 んもまた にむけ しろや つけつ Š の お ^ ∇ L か 7 ん しとねさ かた てみ 御心 ح たふ たても た に しきことそ 7 V \sim な す Ū る 御 \wedge を W に T 中 まか きこ にた かは けな ひた か すこ ある か は か 0 15 \sim い た S な ŋ 15 ŋ